

CTM VISA Credit Card(s) Application Form CTM 信用卡申請表

請填上新卡迎新禮品：

| CREDIT CARD TYPE SELECTION 請選擇信用卡類別 | |
|-------------------------------------|---|
| MOP 澳門幣 | <input type="checkbox"/> VISA CARD VISA 普通卡 (Annual Income Required MOP 48,000 or above / 年薪需澳門幣48,000元以上) or 或 <input type="checkbox"/> VISA GOLD VISA 金卡 (Annual Income Required MOP 150,000 or above / 年薪需澳門幣150,000元以上) |

| RELATIONSHIP WITH CTM 閣下為澳門電訊 | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Staff 員工 Staff No. 員工編號 _____ Bank Verification _____ | <input type="checkbox"/> Customer 客戶 |
| <input type="checkbox"/> Mobile 流動電話 <input type="checkbox"/> Fixed Telephone Line 固定電話 <input type="checkbox"/> Internet 互聯網 | Telephone No. / User I.D. _____ Account No. _____ |
| 電話號碼 / 用戶名稱 _____ | 帳號 _____ |

| CARD COLLECTION INSTRUCTION 領卡指示 | |
|--|--|
| If this application is accepted, I would like to collect my card(s) personally at the Head Office/ _____ Branch. | |
| 如獲發卡，本人欲親身往大豐銀行總行 / _____ 分行領卡。 | |

| PERSONAL DATA 個人資料 | |
|---|--|
| Name in block letters as per your ID (Maximum 19 characters) 請以正楷填寫閣下之姓名，並以身份證為準(請勿超過19個英文字母) | |
| Chinese Name 中文姓名 _____ | Nationality 國籍 _____ |
| ID Card No. 身份證號碼 (Please enclose I.D. Copy in A4 size 請附A4紙影印之身份證副本) | Sex 性別 <input type="checkbox"/> M 男 <input type="checkbox"/> F 女 |

| | |
|---|--------------|
| Marital Status 婚姻狀況 <input type="checkbox"/> Single 未婚 <input type="checkbox"/> Married 已婚 <input type="checkbox"/> Divorced 離婚 | |
| Date of Birth 出生日期 DD 日 / MM 月 / YY 年 | Age 年齡 _____ |
| Full Residential Address (In English Block Letters) (P.O. Box is not accepted) 住宅地址 (請以英文正楷填寫) (郵政信箱恕不接納) | |

| | |
|---|-----------------------------|
| Years There 居住年數 _____ | Residential Tel. 住址電話 _____ |
| Mobile Phone/Pager No. 手提電話/傳呼機號碼 _____ | |

| Accommodation 住宅資料 | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Self Owned (No Mortgage) 自置物業(無按揭) 1 | <input type="checkbox"/> Relatives 親屬樓宇 4 |
| <input type="checkbox"/> Private Property (Mortgaged) 私人樓宇(按揭) 2 | <input type="checkbox"/> Live With Parents 與父母同住 5 |
| Monthly Installment 每月供款 \$ _____ | <input type="checkbox"/> Rented Monthly Rental 租用 6 每月租金 \$ _____ |
| <input type="checkbox"/> Quarters/Other 宿舍 / 其他 7 _____ | |

| EDUCATION 學歷 | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Master degree or above 碩士或以上 | <input type="checkbox"/> University 大學 01 |
| <input type="checkbox"/> Secondary 中學 03 | <input type="checkbox"/> Primary 小學 04 |
| <input type="checkbox"/> Post Secondary 大專 02 | <input type="checkbox"/> Others 其他 05 _____ |

| FINANCIAL BACKGROUND 財務資料 | |
|--|--|
| (請附最近3個月副本 Please enclose copy of 3 months statements) 銀行名稱 Bank Name _____ 賬戶號碼 A/C No. _____ | |
| 1. _____ | <input type="checkbox"/> 儲蓄戶 Savings <input type="checkbox"/> 支票戶 Current <input type="checkbox"/> 定期戶 Fixed |
| 2. _____ | <input type="checkbox"/> 儲蓄戶 Savings <input type="checkbox"/> 支票戶 Current <input type="checkbox"/> 定期戶 Fixed |
| 私人貸款 Personal loans 每月供款 Monthly Installment \$ _____ | 尚欠金額 Outstanding Balance \$ _____ |

| CREDIT CARD BACKGROUND 信用卡資料 | |
|-------------------------------------|-------------------------|
| Other Credit Card No. 其他信用卡號碼 _____ | Credit Limit 信用限額 _____ |
| 1. _____ | _____ |
| 2. _____ | _____ |
| 3. _____ | _____ |

| JOB INFORMATION 工作資料 | |
|--|--|
| Company Name (In English) 公司英文名稱 _____ | |
| Company Name (In Chinese) 公司中文名稱 _____ | |

| | |
|-----------------------------------|--|
| Company Address 公司英文地址 (請以英文正楷填寫) | |
| _____ | |
| _____ | |
| _____ | |

| | |
|-------------------------------|---|
| Company Tel. 公司電話 _____ | Ext. 內線 _____ |
| Position 職位 _____ | Monthly Salary (MOP) 月薪 (澳門幣) _____ (Please enclose copy of income proof 請提供入息證明) |
| Nature of Business 業務性質 _____ | Years of Service 服務年數 _____ |

| SPOUSE INFORMATION 配偶資料 | |
|--|-------------------------|
| Name 姓名 _____ | Mobile Phone 手提電話 _____ |
| Company Name (In English) 公司英文名稱 _____ | Company Tel. 公司電話 _____ |

| ADDITIONAL CARD APPLICANT 附屬卡申請人 | |
|---|--|
| If apply for more than 1 Additional Card, please make copy of this form, each with Main Card applicant's signature and send altogether. | |
| 如欲申請多項附屬卡，請將此表格影印並一併寄回。每張均需主卡申請人簽署。 | |

| | |
|---|---|
| Additional Card applicant must be a direct relative of the applicant who is aged 16 or above. 附屬卡申請人必須為申請人年滿16歲之直系親屬。 | |
| Name in block letters as per your ID (Maximum 19 characters) 請以正楷填寫閣下之姓名，並以身份證為準(請勿超過19個英文字母) | |
| Chinese Name 中文姓名 _____ | ID Card No. 身份證號碼 (Please enclose I.D. Copy in A4 size 請附A4紙影印之身份證副本) _____ |

| | |
|--|-------------------------|
| Company Name 公司名稱 _____ | Company Tel. 公司電話 _____ |
| Relationship with Applicant 與申請人關係 _____ | Mobile Phone 手提電話 _____ |

| PERSONAL REFERENCE 諮詢人資料 | |
|--|--|
| Please supply personal reference not living with you 請提供一位不同住址之諮詢人資料 | |
| Name 姓名 _____ | Residential Tel./Mobile Phone 住宅電話 / 手提電話 (必須提供) _____ |
| Residential Address 住宅地址 _____ | |
| | Relationship 關係 _____ |

| | |
|--|--|
| I confirm that I have obtained prior consent of the referee to release the above information 本人證實已事先獲得諮詢人的同意可使用其資料 | |
|--|--|

| OTHER INSTRUCTIONS 其他指示 | |
|--|--|
| Please Send Statement to 請將月結單寄往: <input type="checkbox"/> Home 住宅 <input type="checkbox"/> Office 公司 | |
| ATM Screen Instruction in 櫃員機螢幕指示: <input type="checkbox"/> Chinese 中文 <input type="checkbox"/> English 英文 | |
| Promotional Mail Preference 推廣郵件選擇: <input type="checkbox"/> Need 需要 <input type="checkbox"/> Don't need 不需要 | |

| EMAIL ADDRESS 電郵地址 | |
|---|--|
| _____ | |
| Card Centre will send you various updates via e-mail. 卡公司日後將以電子郵件送上最新資訊 | |

| YOUR SIGNATURE 申請人簽署 | |
|---|--|
| I/We declare that the above information is true and complete and hereby authorise BOC Credit Card (International) Limited ("the Company") to contact my/our employers, financial and credit institutions or any other credit or information sources for the verification thereof and for the collection of such information as required for the processing and evaluation of this application and, if my/our application is approved, for the operation of my/our account(s). | |

I/We further authorise the Company to disclose any information regarding me/us and/or this application and/or my/our account(s) with the Company confidentially to (i) the Company's employees, agents and contractors for the purpose of processing and verifying this application; (ii) third parties employed by the Company to provide services in connection with the operation of customer accounts (including credit check and debt collection service) and marketing of account services; (iii) Bank of China (Hong Kong) Limited and its subsidiaries; and (iv) any third party whose name or logo appears on the Card.

I/We agree to be bound by the Terms and Conditions of the User Agreement and also agree and acknowledge that you have absolute right to refuse the application without giving reasons.

以上資料均屬詳實，本人(等)授權中銀信用卡(國際)有限公司("貴公司")向本人(等)的僱主、財務機構及信用諮詢公司或任何其他信用狀況或資料來源查詢核實以上資料，並收取該等資料用以處理及評核連申請，並在本人(等)的申請獲批准後，用以操作本人(等)的戶口。

本人(等)並授權 貴公司向下述者披露本人(等)及/或此項申請及/或本人(等)的戶口之任何資料，可獲披露及可運用資料者為：(i)貴公司之員工、代理人及承包商，用以處理及核實此申請；(ii)貴公司聘請的服務提供者，對客戶帳戶的操作(包括信用管理服務)和帳戶服務之市場推廣有關之服務；(iii)中國銀行(香港)有限公司及其附屬機構；及(iv)在信用卡上出現其名稱或標誌的第三者。

本人(等)同意遵守持卡人合約內之一切規條並同意及確認 貴公司有絕對權力拒絕此申請而不作任何解釋。

| | |
|---|---------------|
| Signature of Main Card Applicant 主卡申請人簽署 (Please do not alter 請勿塗改) | Date 日期 _____ |
|---|---------------|

| | |
|--|---------------|
| Signature of Additional Card Applicant 附屬卡申請人簽署 (Please do not alter 請勿塗改) | Date 日期 _____ |
|--|---------------|

| FOR CARD CENTRE USE ONLY 卡中心專用 | | | | |
|--------------------------------|----|----|----|---|
| 312 | CL | A1 | A2 | R |
| OTHER | CL | A1 | A2 | R |

NOTICE 注意事項

- Applicant must be Hong Kong/Macau permanent resident and over 18 years of age. 申請人必須為年滿十八歲之香港 / 澳門永久居民。
- The minimum annual income requirement of Classic Card is MOP48,000 or above and for Gold Card is MOP150,000 or above. 普通卡申請條件年薪需為澳門幣48,000元或以上，金卡年薪需為澳門幣150,000元或以上。
- Documents supplied including this application form are not returnable. 所有提交之文件(包括此申請表)恕不退還。
- If you terminate the service contract/or employment with CTM, a new MOP VISA Card will be issued automatically and charged annual fee. The annual fee of CTM VISA Gold Card is MOP480 (MOP240 for each additional Gold Card); Classic Card is MOP220(MOP110 for each additional Classic Card). 如閣下與CTM服務合約/僱員合約終止時，將獲轉發一張澳門幣VISA卡，並須繳交相應年費。CTM VISA 金卡年費為澳門幣480元(附屬卡240元)；普通卡年費為澳門幣220元(附屬卡110元)。
- Should the applicant be current BOC Credit Card/U-point Credit Card Cardholder (Cardholder of Bank of China Macau Branch/Tai Fung Bank Ltd.) his/her credit history and existing credit limit will be taken into consideration in final approval and credit judgement. 若申請人為現有中銀信用卡/U-point 信用卡(中國銀行澳門分行/大豐銀行)卡戶，卡公司將參考卡戶過往信貸記錄及現有信用額度作最後審批。

In order to speed up your application, please enclose copies of the following documents: 為使能儘速辦理此申請，請附上下列各證明文件之副本：

- Your HK/Macau Identity Card and that of each Additional Card Applicant (In A4 Size); and 閣下及各附屬卡申請人之香港 / 澳門身份證 (請以A4紙影印)；及
- Your latest Mobile Phone/Fixed Telephone Line/Internet Service Bill(s). 閣下最近一期之流動電話 / 固定電話 / 互聯網服務帳單。
- Your income proof: Latest Income Tax Demand Note and/or latest 3 months' salary statements/bank statements/passbook records (please provide copy of the inside cover page which shows your name and account number); and/or 閣下之入息證明：最新之薪俸稅單及/或最近三個月之薪金證明文件/銀行月結單/存摺證明(請附存摺內印有閣下姓名及帳戶號碼之首頁)；及/或
- Other asset proof; 其他資產證明；
- If you are a sole proprietor or a partner in a business, please provide copy of Business Registration Certificate and the latest Profit Tax Demand Note. 如獨資或合夥經營，請附上 貴公司之商業登記證及最近期稅單副本。

Please return this application form with documents needed to: 請將此申請表連同所需文件交：

Tai Fung Bank Head Office or any other branches or CTM Shops 大豐銀行總行或各分行 或各澳門電訊門市

Customer Service Hotline 客戶服務熱線 **8988 9933** Website / 網址: www.boci.com.hk

